



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

CERTIFICATO n. **10049**
CERTIFICATE No

SI CERTIFICA CHE L'ORGANIZZAZIONE
WE HEREBY CERTIFY THAT THE ORGANIZATION

CERMEC S.P.A. (CONSORZIO ECOLOGIA E RISORSE DI MASSA E CARRARA)

I - 54100 MASSA (MS) - VIA G. PASCOLI 33

NELLE SEGUENTI UNITA' OPERATIVE / IN THE FOLLOWING OPERATIVE UNITS

I - 54100 MASSA (MS) - VIA G. PASCOLI 33

I - 54100 MASSA (MS) LOCALITA' GOTARA - VIA DORSALE SNC

I - 54100 MASSA (MS) LOCALITA' GOTARA - VIA LONGOBARDA 6

HA ATTUATO E MANTIENE UN SISTEMA DI GESTIONE QUALITA' CHE E' CONFORME ALLA NORMA
HAS IMPLEMENTED AND MAINTAINS A QUALITY MANAGEMENT SYSTEM WHICH COMPLIES WITH THE FOLLOWING STANDARD

UNI EN ISO 9001:2008

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

SETTORE
CODE

EA 39

VEDASI ALLEGATO/ SEE ANNEX

RIFERIRSI AL MANUALE DI GESTIONE QUALITA' PER L'APPLICABILITA' DEI REQUISITI DELLA NORMA
REFER TO MANAGEMENT SYSTEM MANUAL FOR DETAILS OF APPLICATION TO STANDARD REQUIREMENTS

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE REQUIREMENTS OF THE RULES FOR THE CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS

IL PRESENTE CERTIFICATO NON E' DA RITENERSI VALIDO SE NON ACCOMPAGNATO DAL RELATIVO ALLEGATO
THIS CERTIFICATE IS NOT VALID WITHOUT THE RELATIVE ANNEX

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE

20/12/2005

EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE

24/11/2009

DATA SCADENZA
EXPIRY DATE

22/12/2011


CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Giardino 4 - 20123 MILANO (MI) - ITALY

CISQ è la Federazione Italiana di
Organismi di Certificazione dei
sistemi di gestione aziendale

CISQ is the Italian Federation
of management system
Certification Bodies



SGQ N° 008A PRD N° 008B
SGA N° 001D DAP N° 003H
SCR N° 002F SSI N° 007G

Membro degli accordi di Mutuo Riconoscimento EA e IAF
Signatory of EA and IAF mutual recognition Agreement

Per informazioni sulla validità del
certificato, visitare il sito
www.certiquality.it

For information concerning the validity
of the certificate, you can visit the site
www.certiquality.it

La validità del presente certificato è
subordinata a sorveglianza periodica
annuale ed al riesame completo del Sistema
di Gestione con periodicità triennale.

The validity this certificate depends on
annual audit and on a complete
review every three years of the
Management System.



www.cisq.com

CISQ is a member of



www.iqnet-certification.com

*IQNet, the association of the world's first
class certification bodies, is the largest
provider of management System
Certification in the world.*

*IQNet is composed of more than 30
bodies and counts over 150 subsidiaries
all over the globe.*



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

ALLEGATO AL CERTIFICATO n. **10049**
ANNEX TO CERTIFICATE No

Pagina 1/1
Page

CISQ is a member of



www.iqnet-certification.com

IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.

IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

CERMEC S.P.A. (CONSORZIO ECOLOGIA E RISORSE DI MASSA E CARRARA)

ATTIVITÀ / ACTIVITIES

Trattamento dei rifiuti urbani indifferenziati mediante separazione meccanica e successiva conversione in frazione organica stabilizzata della frazione umida.

Produzione di ammendanti compostati di qualità, verde e misto, mediante triturazione e compostaggio di rifiuti di origine vegetale e di rifiuti organici domestici da raccolta differenziata.

Valorizzazione delle frazioni secche recuperabili da raccolta differenziata e da selezione meccanica mediante ulteriore selezione, lavorazione ed invio a riutilizzo presso aziende esterne, nel quadro degli accordi con i consorzi di filiera e con i privati.

Valorizzazione delle raccolte differenziate di matrici cellulosiche (carta e cartone).

Treatment of unsorted urban waste via mechanical separation and subsequent conversion of the humid fraction to the stabilized organic fraction.

Production of quality composted amending agents, green and mixed, via grinding and composting of waste of vegetable origin and domestic waste from separate-fraction collection.


Exploitation of dry fractions recoverable from the separate-fraction collection and from the mechanical sorting via further sorting, processing and sending to external companies for reuse, within the limits of supply chain agreements with local consortia and private subjects.

Exploitation of the separate-fraction collection of cellulose matrixes (paper and cardboard).

IL PRESENTE ALLEGATO NON È DA RITENERSI VALIDO SE NON ACCOMPAGNATO DAL RELATIVO CERTIFICATO
THIS ANNEX IS NOT VALID WITHOUT THE RELEVANT CERTIFICATE

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE
EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE
DATA SCADENZA
EXPIRY DATE

20/12/2005
24/11/2009
22/12/2011


CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Giardino 4 - 20123 MILANO (MI) - ITALY

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale

CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies

SINCERT
ACCREDITAMENTO ORGANISMI DI CERTIFICAZIONE E ISPEZIONE

SGQ N° 008A PRD N° 008B
SGA N° 001D DAP N° 003H
SCR N° 002F SSI N° 007G

Membro degli accordi di Mutuo Riconoscimento EA e IAF
Signatory of EA and IAF mutual recognition Agreement

Per informazioni sulla validità del certificato, visitare il sito
www.certiquality.it

*For information concerning the validity of the certificate, you can visit the site
www.certiquality.it*

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale ed al riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale.

The validity this certificate depends on annual audit and on a complete review every three years of the Management System.

FEDERAZIONE
CISQ

www.cisq.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and its partner
CISQ/CERTIQUALITY S.r.l.

hereby certify that the organization

**CERMEC S.P.A. (CONSORZIO ECOLOGIA E
RISORSE DI MASSA E CARRARA)**

I - 54100 MASSA (MS) - VIA G. PASCOLI 33

has implemented and maintains a

Quality Management System

which fulfills the requirements of the following standard

ISO 9001:2008

for the following activities

See annex

in the following operative units

See annex

Code **EA 39**

Issued on: **2009-11-24**

Certified since: **2005-12-20**

Expire on: **2011-12-22**

Registration Number: **IT-40770**



René Wasmer

President of IQNET



Gianrenzo Prati

President of CISQ

IQNet partners:*

AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC China
CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil
FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico Inspecta Certification Finland
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland QMI Canada
Quality Austria Austria RR Russia SAI Global Australia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vinçotte International, CISQ, DQS, NSAI Inc., QMI and SAI Global

*The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

ANNEX 1 TO IQNET CERTIFICATE NUMBER IT-40770

**CERMEC S.P.A. (CONSORZIO ECOLOGIA E
RISORSE DI MASSA E CARRARA)**

Operative Units

- I - 54100 MASSA (MS) VIA G. PASCOLI 33
- I - 54100 MASSA (MS) LOCALITA' GOTARA -VIA DORSALE SNC
- I - 54100 MASSA (MS) LOCALITA' GOTARA -VIA LONGOBARDA 6

Field of activity

Treatment of unsorted urban waste via mechanical separation and subsequent conversion of the humid fraction to the stabilized organic fraction.
Production of quality composted amending agents, green and mixed, via grinding and composting of waste of vegetable origin and domestic waste from separate-fraction collection.
Exploitation of dry fractions recoverable from the separate-fraction collection and from the mechanical sorting via further sorting, processing and sending to external companies for reuse, within the limits of supply chain agreements with local consortia and private subjects.
Exploitation of the separate-fraction collection of cellulose matrixes (paper and cardboard).